

Diese Bekanntmachung auf der TED-Website: <https://ted.europa.eu/udl?uri=TED:NOTICE:555312-2020:TEXT:DE:HTML>

**Deutschland-Kassel: Komplett- oder Teilbauleistungen im Hochbau sowie Tiefbauarbeiten
2020/S 227-555312**

Auftragsbekanntmachung

Bauftrag

Rechtsgrundlage:

Richtlinie 2014/24/EU

Abschnitt I: Öffentlicher Auftraggeber

I.1) Name und Adressen

Offizielle Bezeichnung: Sozialversicherung für Landwirtschaft, Forsten und Gartenbau

Postanschrift: Weißensteinstraße 70-72

Ort: Kassel

NUTS-Code: DE731 Kassel, Kreisfreie Stadt

Postleitzahl: 34131

Land: Deutschland

E-Mail: SVLFG@Bieteranfrage.de

Internet-Adresse(n):

Hauptadresse: www.SVLFG.de

Adresse des Beschafferprofils: <https://www.svlf.de/oeffentliche-ausschreibungen-809bbd55ba3fa89d>

I.3) Kommunikation

Die Auftragsunterlagen stehen für einen uneingeschränkten und vollständigen direkten Zugang gebührenfrei zur Verfügung unter: <https://www.subreport.de/E62344623>

Weitere Auskünfte erteilen/erteilt folgende Kontaktstelle:

Offizielle Bezeichnung: Vergabeberatungsstelle Klaeser GmbH

Postanschrift: Auf dem Kalk 5

Ort: Montabaur

NUTS-Code: DEB1B Westerwaldkreis

Postleitzahl: 56410

Land: Deutschland

E-Mail: SVLFG@Bieteranfrage.de

Telefon: +49 26029973890

Fax: +49 32121239232

Internet-Adresse(n):

Hauptadresse: www.Vergabeberatungsstelle.de

Adresse des Beschafferprofils: <https://www.vergabeberatungsstelle.de/aktuelle-ausschreibungen>

Angebote oder Teilnahmeanträge sind einzureichen elektronisch via: www.subreport.de/E62344623

Angebote oder Teilnahmeanträge sind einzureichen an die oben genannten Kontaktstellen

I.4) Art des öffentlichen Auftraggebers

Einrichtung des öffentlichen Rechts

I.5) Haupttätigkeit(en)

Andere Tätigkeit: Sozialversicherung für Landwirtschaft, Forsten und Gartenbau

Abschnitt II: Gegenstand

-
- II.1) **Umfang der Beschaffung**
- II.1.1) **Bezeichnung des Auftrags:**
Erweiterung des Verwaltungsgebäudes der SVLFG in Kassel (P11)
- II.1.2) **CPV-Code Hauptteil**
45200000 Komplett- oder Teilbauleistungen im Hochbau sowie Tiefbauarbeiten
- II.1.3) **Art des Auftrags**
Bauftrag
- II.1.4) **Kurze Beschreibung:**
Die Sozialversicherung für Landwirtschaft, Forsten und Gartenbau plant den Neubau eines Verwaltungsgebäudes – 3. Bauabschnitt – auf dem Grundstück Frankfurter Straße 124 – 126 in Kassel. Es ist der Neubau nördlich des Bestandsgebäudes 1. BA und westlich des Bestandsgebäudes 2. BA vorgesehen. Der 3. BA ist als 6-geschossiges Gebäude (TG — 3. OG + Staffelgeschoss) vorgesehen. Die Tiefgarage wird im Süden mit der Tiefgarage des 1. BA und im Osten mit der Tiefgarage des 2. BA verbunden. Die Obergeschosse 1-4 werden über eine Verbindungsbrücke an den 2. BA angeschlossen. Im Außenbereich sollen Stellplätze für PKW sowie Fahrräder realisiert werden.
- II.1.5) **Geschätzter Gesamtwert**
Wert ohne MwSt.: 3 548 457.00 EUR
- II.1.6) **Angaben zu den Losen**
Aufteilung des Auftrags in Lose: ja
Angebote sind möglich für alle Lose
Maximale Anzahl an Losen, die an einen Bieter vergeben werden können: 4
- II.2) **Beschreibung**
- II.2.1) **Bezeichnung des Auftrags:**
Los 4-02a — Heizungbauarbeiten/Kälte
Los-Nr.: 4-02a
- II.2.2) **Weitere(r) CPV-Code(s)**
45331231 Installation von kältetechnischen Anlagen
39715210 Zentralheizungen
44621110 Heizkörper für Zentralheizungen
45331000 Installation von Heizungs-, Lüftungs- und Klimaanlageanlagen
45315000 Heizungs- und sonstige Elektroinstallationen in Gebäuden
- II.2.3) **Erfüllungsort**
NUTS-Code: DE731 Kassel, Kreisfreie Stadt
Hauptort der Ausführung:
Frankfurter Straße 126
34121 Kassel
- II.2.4) **Beschreibung der Beschaffung:**

- 1 St. Winterbaubeheizung (Heizwasserregiester, Plattenwärmetauscher, Umwälzpumpe und Anbindeleitungen),
- 1 St. Vor- und Rücklaufverteiler mit 8 Flanschenstutzen,
- 6 St. Umwälzpumpen,
- 155 St. Regel- und Regulierventile,
- 149 St. 6-Wege-Ventile,
- 970 m Metallverbundrohr DN15-DN25,
- 1 650 m C-Stahlrohre DN15-DN80,
- 72 m nahtloses Stahlrohr,
- 47 St. Heizkörper,
- 447 St. Heiz- und Kühldeckensegel,
- 1 St. Vor- und Rücklaufverteiler mit 6 Flanschenstutzen,
- 1 461 m Edelstahlrohre,
- 20 St. Regel- und Regulierventile,
- 17 St. Umluftkühlgeräte.

II.2.5) **Zuschlagskriterien**

Die nachstehenden Kriterien
Preis

II.2.6) **Geschätzter Wert**

Wert ohne MwSt.: 950 945.00 EUR

II.2.7) **Laufzeit des Vertrags, der Rahmenvereinbarung oder des dynamischen Beschaffungssystems**

Beginn: 01/04/2021

Ende: 30/06/2022

Dieser Auftrag kann verlängert werden: nein

II.2.10) **Angaben über Varianten/Alternativangebote**

Varianten/Alternativangebote sind zulässig: ja

II.2.11) **Angaben zu Optionen**

Optionen: nein

II.2.13) **Angaben zu Mitteln der Europäischen Union**

Der Auftrag steht in Verbindung mit einem Vorhaben und/oder Programm, das aus Mitteln der EU finanziert wird: nein

II.2.14) **Zusätzliche Angaben**

Mindestanforderung an Nebenangebote: siehe Vergabeunterlagen.

II.2) **Beschreibung**

II.2.1) **Bezeichnung des Auftrags:**

Los 4-02b — Lüftungsbauarbeiten

Los-Nr.: 4-02b

II.2.2) **Weitere(r) CPV-Code(s)**

45331000 Installation von Heizungs-, Lüftungs- und Klimaanlage

45331200 Installation von Lüftungs- und Klimaanlage

45331210 Installation von Lüftungsanlagen

42500000 Kühl- und Lüftungseinrichtungen

42520000 Lüftungsvorrichtungen

42512300 Heizungs-, Lüftungs- und Klimaanlage

- II.2.3) **Erfüllungsort**
NUTS-Code: DE731 Kassel, Kreisfreie Stadt
Hauptort der Ausführung:
Frankfurter Straße 126
34121 Kassel
- II.2.4) **Beschreibung der Beschaffung:**
— 1St. Lüftungsgerät ca. 8 500 m³/h,
— 397 m² Lüftungskanäle,
— 438 m² Luftkanäle Formstücke,
— 636 m Wickelfalzrohre,
— 1 389 St. Wickelfalzrohre Formstücke,
— 159 St. Luftauslässe,
— 70 St. Brandschutzklappen,
— 48 St. Volumenstromregler,
— 94 St. Schalldämpfer,
— 1 St. Brandgasvetilator,
— 367 m² Entrauchungskanäle,
— 168 m² Entrauchungskanäle Formstücke,
— 19 St. CO Sensoren,
— 14 St. Warnstransparenter.
- II.2.5) **Zuschlagskriterien**
Die nachstehenden Kriterien
Preis
- II.2.6) **Geschätzter Wert**
Wert ohne MwSt.: 555 954.00 EUR
- II.2.7) **Laufzeit des Vertrags, der Rahmenvereinbarung oder des dynamischen Beschaffungssystems**
Beginn: 01/04/2021
Ende: 30/06/2022
Dieser Auftrag kann verlängert werden: nein
- II.2.10) **Angaben über Varianten/Alternativangebote**
Varianten/Alternativangebote sind zulässig: ja
- II.2.11) **Angaben zu Optionen**
Optionen: nein
- II.2.13) **Angaben zu Mitteln der Europäischen Union**
Der Auftrag steht in Verbindung mit einem Vorhaben und/oder Programm, das aus Mitteln der EU finanziert wird: nein
- II.2.14) **Zusätzliche Angaben**
Mindestanforderung an Nebenangebote: siehe Vergabeunterlagen.
- II.2) **Beschreibung**
- II.2.1) **Bezeichnung des Auftrags:**
Los 4-03 — Sanitärarbeiten
Los-Nr.: 4-03
- II.2.2) **Weitere(r) CPV-Code(s)**

45232460 Sanitäre Anlagen
45332400 Installation von Sanitäreinrichtungen
45252126 Bau von Trinkwasseraufbereitungsanlagen
45232450 Bauarbeiten für Entwässerungsanlagen
45232440 Bauarbeiten für Abwasserrohre
45231300 Bauarbeiten für Wasser- und Abwasserrohrleitungen
45232100 Nebenarbeiten für Wasserrohrleitungen

II.2.3) **Erfüllungsort**

NUTS-Code: DE731 Kassel, Kreisfreie Stadt
Hauptort der Ausführung:
Frankfurter Straße 126
34121 Kassel

II.2.4) **Beschreibung der Beschaffung:**

— 58 m Schallgedämmte Abwasserleitungen DN 50-DN100,
— 149 m SML Rohr DN50-DN150,
— 10 m PE-Rohr DN40,
— 1 St. Tauchpumpe für Schmutzwasser,
— 16 St. Dachabläufe-Druck und Freispiegelentwässerung,
— 12 St. Notabläufe,
— 354 m feuerverzinktes Stahlrohr mit Dämmung DN32-DN125,
— 560 m Edelstahlleitungen mit Dämmung DN12-DN50,
— 1 St. Enthärtungsanlage,
— 35 St. Durchlauferhitzer Leistung: 3,5kW, 5,7kW und 11kW,
— 55 St. Waschtisch-, WC-Anlagen und Urinale,
— 10 St. Beh. Waschtisch- und WC-Anlage,
— 28 St. Schaum- und Kohlendioxidlöscher.

II.2.5) **Zuschlagskriterien**

Die nachstehenden Kriterien
Preis

II.2.6) **Geschätzter Wert**

Wert ohne MwSt.: 287 258.00 EUR

II.2.7) **Laufzeit des Vertrags, der Rahmenvereinbarung oder des dynamischen Beschaffungssystems**

Beginn: 01/04/2021
Ende: 30/06/2022

Dieser Auftrag kann verlängert werden: nein

II.2.10) **Angaben über Varianten/Alternativangebote**

Varianten/Alternativangebote sind zulässig: ja

II.2.11) **Angaben zu Optionen**

Optionen: nein

II.2.13) **Angaben zu Mitteln der Europäischen Union**

Der Auftrag steht in Verbindung mit einem Vorhaben und/oder Programm, das aus Mitteln der EU finanziert wird: nein

II.2.14) **Zusätzliche Angaben**

Mindestanforderung an Nebenangebote: siehe Vergabeunterlagen.

II.2) **Beschreibung**

II.2.1) **Bezeichnung des Auftrags:**

Los 4-04 — Elektrotechnische Anlagen
Los-Nr.: 4-04

II.2.2) **Weitere(r) CPV-Code(s)**

45315600 Niederspannungsarbeiten
45317000 Sonstige Elektroinstallationsarbeiten
45311000 Installation von Elektroanlagen
45311200 Elektroinstallationsarbeiten
45315000 Heizungs- und sonstige Elektroinstallationen in Gebäuden
45315100 Elektrotechnikinstallation
45312100 Installation von Brandmeldeanlagen

II.2.3) **Erfüllungsort**

NUTS-Code: DE731 Kassel, Kreisfreie Stadt
Hauptort der Ausführung:
Frankfurter Straße 126
34121 Kassel

II.2.4) **Beschreibung der Beschaffung:**

— Niederspannungsschaltanlagen: 1 Gebäudehauptverteilung; 7 Unterverteilungen,
— Niederspannungsinstallationen: ca. 1 300 Steckdosen, 250 Bodentanks,
— ca. 100 Päsensmelder KNX, 60 Schaltaktoren, 200 Bedienelemente KNX, 170 Fan Coil Controller,
— Beleuchtungsanlage: ca. 140 Einbauleuchten, 220 Anbauleuchten, 280 Stehleuchten,
— Sicherheitlichtgerät: 3 Unterverteiler; ca. 70 Rettungszeichenleuchten; ca. 120 Leuchtenbausteine,
— Potentialausgleich: ca. 30 Potentialausgleichschienen,
— Blitzschutzanlage: ca. 20 Fangstangen, 40 Fangspitzen,
— Lichtrufanlage: Kompaktsystem für 6 Beh.WCs,
— Zutrittskontrolle: Unterzentrale, ca. 16 Terminals, ca. 30 elektronische Knaufmodule,
— Zeitdienstanlage: 1 Zeiterfassungsterminal,
— Brandmeldeanlage: Unterzentrale, ca. 340 autom. Melder, 19 man. Melder, 3 Linienförm. Wärmemelder,
— Übertragungsnetze: 6 Netzwerkschränke; ca. 410 Datendosen.

II.2.5) **Zuschlagskriterien**

Die nachstehenden Kriterien
Preis

II.2.6) **Geschätzter Wert**

Wert ohne MwSt.: 1 754 298.00 EUR

II.2.7) **Laufzeit des Vertrags, der Rahmenvereinbarung oder des dynamischen Beschaffungssystems**

Beginn: 08/07/2021

Ende: 12/04/2022

Dieser Auftrag kann verlängert werden: nein

II.2.10) **Angaben über Varianten/Alternativangebote**

Varianten/Alternativangebote sind zulässig: ja

II.2.11) **Angaben zu Optionen**

Optionen: nein

II.2.13) **Angaben zu Mitteln der Europäischen Union**

Der Auftrag steht in Verbindung mit einem Vorhaben und/oder Programm, das aus Mitteln der EU finanziert wird: nein

II.2.14) **Zusätzliche Angaben**

Mindestanforderung an Nebenangebote: siehe Vergabeunterlagen.

Abschnitt III: Rechtliche, wirtschaftliche, finanzielle und technische Angaben

III.1) **Teilnahmebedingungen**

III.1.1) **Befähigung zur Berufsausübung einschließlich Auflagen hinsichtlich der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister**

Auflistung und kurze Beschreibung der Bedingungen:

Angaben und Formalitäten, die erforderlich sind, um die Einhaltung der Auflagen zu überprüfen:

— Angaben zur Eintragung in das Berufsregister des Sitzes oder Wohnsitzes, Nachweis durch Gewerbeanmeldung, Handelsregisterauszug und Eintragung in der Handwerksrolle bzw. bei der Industrie- und Handelskammer.

— Angabe, dass keine schwere Verfehlung vorliegt, die Zuverlässigkeit als Bewerber in Frage stellt z.

B. wirksames Berufsverbot (§ 70 StGB), wirksames vorläufiges Berufsverbot (§ 132a StPO), wirksame Gewerbeuntersagung (§ 35 GewO), Verstoß gegen § 81 Absatz 1 Nummer 1 GWB, rechtskräftiges Urteil innerhalb der letzten 2 Jahre gegen den Bewerber oder dessen Mitarbeiter mit Leitungsaufgaben einschließlich der Überwachung der Geschäftsführung oder der sonstigen Ausübung von Kontrollbefugnissen in leitender Stellung wegen Terrorismusfinanzierung oder wegen der Teilnahme an einer solchen Tat oder wegen der Bereitstellung. Oder Sammlung finanzieller Mittel in Kenntnis dessen, dass diese finanziellen Mittel ganz oder teilweise dazu verwendet werden oder verwendet werden sollen, eine Tat nach § 89a Absatz 2 Nummer 2 StGB zu begehen (§ 89c StGB), Bestechlichkeit und Bestechung von Mandatsträgern (§ 108eStGB), Artikel 2 § 2 des Gesetzes zur Bekämpfung internationaler Bestechung (Bestechung ausländischer Abgeordneter im Zusammenhang mit internationalem Geschäftsverkehr), Bildung krimineller Vereinigungen (§ 129 StGB), Bildung terroristischer Vereinigungen (§ 129a StGB), kriminelle und terroristische Vereinigungen im Ausland (§ 129b StGB), Menschenhandel (§§ 232, 233 StGB), Förderung des Menschenhandels (§ 233aStGB), Diebstahl (§ 242 StGB), Unterschlagung (§ 246 StGB), Erpressung (§ 253 StGB), Geldwäsche (§261StGB), Betrug (§ 263 StGB), Subventionsbetrug (§ 264 StGB), Kreditbetrug (§ 265 b StGB), Untreue (§ 266 StGB), Urkundenfälschung (§ 267 StGB), Fälschung technischer Aufzeichnungen (§ 268 StGB), Delikte im Zusammenhang mit Insolvenzverfahren (§ 283 ff. StGB), wettbewerbs beschränkende Absprachen bei Ausschreibungen (§ 298 StGB), Bestechung im geschäftlichen Verkehr (§ 299 StGB), Brandstiftung (§ 306StGB), Baugefährdung (§ 319 StGB), Gewässer- und Bodenverunreinigung (§§ 324, 324 a StGB), unerlaubter Umgang mit gefährlichen Abfällen (§ 326 StGB), Vorteilsgewährung (§ 333 StGB), Bestechung (§ 334 StGB), jeweils auch in Verbindung mit § 335a StGB die mit Freiheitsstrafe von mehr als 3 Monaten oder Geldstrafe von mehr als 90 Tagessätzen geahndet wurde. Einer Verurteilung oder der Festsetzung eine Geldbuße im Sinne der genannten Vorschriften stehen eine Verurteilung oder die Festsetzung einer Geldbuße nach den vergleichbaren Vorschriften anderer Staaten gleich.

— Angabe zur Mitgliedschaft bei der Berufsgenossenschaft, Unbedenklichkeitsbescheinigung der Berufsgenossenschaft des zuständigen Versicherungsträgers.

Diese vorgenannten Angaben und Nachweise zur Eignung sind zunächst in Form einer Eigenerklärung gem. Formblatt 124 (Eigenerklärungen zur Eignung) möglich. Das Formblatt 124 ist den Vergabeunterlagen beigelegt. Ebenso zugelassen ist die Vorlage einer Einheitlichen Europäischen Eigenerklärung (EEE) als vorläufiger Nachweis. Soweit zuständige Stellen Eigenerklärungen bestätigen, sind vom Bieter, deren Angebote in die engere Wahl kommen, die entsprechenden Bescheinigungen vorzulegen. Gelangt das Angebot in die engere Wahl und wurden die Unterlagen und Nachweise nicht oder nicht vollständig mit dem Angebot vorgelegt,

so sind diese innerhalb von 6 Kalendertagen nach Aufforderung vorzulegen. Eignungsnachweise, die durch Präqualifizierung erworben wurden, sind zugelassen.

Ausländische Bieter haben gleichwertige Bescheinigungen des Herkunftslandes vorzulegen. Bei Dokumenten, die nicht in deutscher Sprache verfasst sind, ist eine beglaubigte Übersetzung ins Deutsche beizufügen.

III.1.2) **Wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit**

Auflistung und kurze Beschreibung der Eignungskriterien:

Angaben und Formalitäten, die erforderlich sind, um die Einhaltung der Auflagen zu überprüfen und die mit dem Angebot vorzulegen sind:

- Angaben zu Insolvenzverfahren, Liquidation,
- Angaben zum Umsatz des Unternehmens in den letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahren, soweit er Leistungen betrifft, die mit der Maßnahme vergleichbar sind unter Einschluss des Anteils bei gemeinsam mit anderen Unternehmen ausgeführten Aufträgen,
- Bescheinigung in Steuersachen des zuständigen in- oder ausländischen Finanzamtes über die vollständige Entrichtung von Steuern, die nicht älter als 12 Monate sein darf,
- Bescheinigungen der zuständigen Krankenkasse, tariflichen Sozialkasse und Berufsgenossenschaft über die vollständige Entrichtung von Beiträgen, die nicht älter als 12 Monate sein dürfen.

Die vorgenannten Angaben und Nachweise zur Eignung sind zunächst in Form einer Eigenerklärung gem. Formblatt 124 (Eigenerklärungen zur Eignung) möglich. Das Formblatt 124 ist den Vergabeunterlagen beigelegt. Ebenso zugelassen ist die Vorlage einer Einheitlichen Europäischen Eigenerklärung (EEE) als vorläufiger Nachweis. Soweit zuständige Stellen Eigenerklärungen bestätigen, sind vom Bieter, deren Angebot ein die engere Wahl kommen, die entsprechenden Bescheinigungen vorzulegen. Gelangt das Angebot in die engere Wahl und wurden die Unterlagen und Nachweise nicht oder nicht vollständig mit dem Angebot vorgelegt, so sind diese innerhalb von 6 Kalendertagen nach Aufforderung vorzulegen. Eignungsnachweise, die durch Präqualifizierung erworben wurden, sind zugelassen. Ausländische Bieter haben gleichwertige Bescheinigungen des Herkunftslandes vorzulegen. Bei Dokumenten, die nicht in deutscher Sprache verfasst sind, ist eine beglaubigte Übersetzung ins Deutsche beizufügen.

- Kopie des Versicherungsscheines der Haftpflichtversicherung mit mindestens folgenden Deckungssummen:
 - für Personenschäden: 2,0 Mio. EUR,
 - für Sach- und Vermögensschäden: 1,0 Mio. EUR.

Die Deckungssummen müssen mindestens 2-fach pro Versicherungsjahr zur Verfügung stehen. Dies ist durch eine Bescheinigung über die Haftpflichtversicherung nachzuweisen. Für den Nachweis genügt die Zusicherung des Bieters zum Abschluss dieser Versicherung im Auftragsfall in Verbindung mit einer schriftlichen Zusicherung des Haftpflichtversicherers über die Möglichkeit des Abschlusses einer entsprechenden Versicherung in der geforderten Höhe.

III.1.3) **Technische und berufliche Leistungsfähigkeit**

Auflistung und kurze Beschreibung der Eignungskriterien:

Angaben und Formalitäten, die erforderlich sind, um die Einhaltung der Auflagen zu überprüfen und die mit dem Angebot vorzulegen sind:

- 3 Referenzen vergleichbarer Leistungen der letzten 5 Jahre mit folgenden Angaben: Ansprechpartner; Art der ausgeführten Leistung; Auftragssumme; Ausführungszeitraum; stichwortartige Benennung des mit eigenem Personal ausgeführten maßgeblichen Leistungsumfanges (Vordruck ist den Vergabeunterlagen beigelegt).
- Angabe zu Arbeitskräften Zahl der in den letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahren jahresdurchschnittlich beschäftigten Arbeitskräfte, gegliedert nach Lohngruppen mit extra ausgewiesenem Leitungspersonal (Ergänzung zu Eigenerklärung zur Eignung).

Die vorgenannten Angaben und Nachweise zur Eignung sind zunächst in Form einer Eigenerklärung gem. Formblatt 124 (Eigenerklärungen zur Eignung) möglich. Das Formblatt 124 ist den Vergabeunterlagen

beigefügt. Ebenso zugelassen ist die Vorlage einer Einheitlichen Europäischen Eigenerklärung (EEE) als vorläufiger Nachweis. Soweit zuständige Stellen Eigenerklärungen bestätigen, sind vom Bieter, deren Angebote in die engere Wahl kommen, die entsprechenden Bescheinigungen vorzulegen. Gelangt das Angebot in die engere Wahl und wurden die Unterlagen und Nachweise nicht oder nicht vollständig mit dem Angebot vorgelegt, so sind diese innerhalb von 6 Kalendertagen nach Aufforderung vorzulegen. Eignungsnachweise, die durch Präqualifizierung erworben wurden, sind zugelassen.

Ausländische Bieter haben gleichwertige Bescheinigungen des Herkunftslandes vorzulegen. Bei Dokumenten, die nicht in deutscher Sprache verfasst sind, ist eine beglaubigte Übersetzung ins Deutsche beizufügen.

Abschnitt IV: Verfahren

IV.1) Beschreibung

IV.1.1) Verfahrensart

Offenes Verfahren

IV.1.3) Angaben zur Rahmenvereinbarung oder zum dynamischen Beschaffungssystem

IV.1.8) Angaben zum Beschaffungsübereinkommen (GPA)

Der Auftrag fällt unter das Beschaffungsübereinkommen: ja

IV.2) Verwaltungsangaben

IV.2.2) Schlusstermin für den Eingang der Angebote oder Teilnahmeanträge

Tag: 22/12/2020

Ortszeit: 11:00

IV.2.3) Voraussichtlicher Tag der Absendung der Aufforderungen zur Angebotsabgabe bzw. zur Teilnahme an ausgewählte Bewerber

IV.2.4) Sprache(n), in der (denen) Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können:

Deutsch

IV.2.6) Bindefrist des Angebots

Das Angebot muss gültig bleiben bis: 19/02/2021

IV.2.7) Bedingungen für die Öffnung der Angebote

Tag: 22/12/2020

Ortszeit: 11:00

Ort:

Schlussstermin für den Eingang der Angebote/Bedingung für die Öffnung der Angebote::

— 4.02a Heizungsbauarbeiten, Kälte: 22.12.2020, 11.00 Uhr,

— 4.02b Lüftungsbauarbeiten: 22.12.2020, 11.20 Uhr,

— 4.03 Sanitärarbeiten: 22.12.2020, 11.40 Uhr,

— 4.04 Elektrotechnische Anlagen: 22.12.2020, 12.00 Uhr.

Die elektronische Angebotseröffnung findet unter www.subreport-Elvis.de statt.

Angaben über befugte Personen und das Öffnungsverfahren:

Bieter oder deren Bevollmächtigte sind bei der Öffnung der Angebote nicht zugelassen.

Abschnitt VI: Weitere Angaben

VI.1) Angaben zur Wiederkehr des Auftrags

Dies ist ein wiederkehrender Auftrag: nein

VI.3) Zusätzliche Angaben:

1. Die Vergabeunterlagen sind ausschließlich digital über die Vergabeplattform erhältlich. Ggf. erforderliche Änderungen an diesen Unterlagen oder zusätzliche Bieterinformationen werden ebenfalls ausschließlich über die Vergabeplattform kommuniziert. Registrierte Bewerber/Bieter werden hierüber automatisch informiert. Es

wird daher empfohlen, die Unterlagen mit Registrierung zu beziehen. Werden Vergabeunterlagen anonym heruntergeladen, liegt die Information über die Aktualität dieser Unterlagen in der alleinigen Verantwortung des unregistrierten Bewerbers/Bieters.

2. Anfragen von Bewerbern/Bietern werden nur in Textform über die Vergabeplattform, per E-Mail oder Fax von der unter I.3) genannten Kontaktstelle entgegengenommen und von der Vergabestelle ausschließlich in Textform über die Vergabeplattform beantwortet. Anfragen sollen bis spätestens 10 Tage vor Ablauf der Einreichungsfrist für die Teilnahmeanträge bzw. Angebote gestellt werden.

3. Der Versand der Informations- und Absageschreiben gemäß § 134 GWB erfolgt grundsätzlich über die Vergabeplattform, die Vergabestelle behält sich eine Versendung per Fax vor. Im Falle der Bewerbung einer Arbeits-/Bietergemeinschaft aus mehreren Bietern erfolgt die Korrespondenz der Vergabestelle mit dem Bewerber über die vom Bewerber angegebenen Kontaktdaten des Bevollmächtigten.

4. Ergänzende Informationen oder sonstige Korrespondenz der Vergabestelle erfolgen grundsätzlich über die Vergabeplattform.

5. Die Angebote sind mit den geforderten Erklärungen und Nachweisen bis zum Ablauf der jeweiligen Einreichungsfrist elektronisch, verschlüsselt in Textform über die unter I.3) angegebene Vergabeplattform einzureichen.

6. Die Abgabe von schriftlichen Angeboten (in Papierform) ist nicht zugelassen.

VI.4) Rechtsbehelfsverfahren/Nachprüfungsverfahren

VI.4.1) Zuständige Stelle für Rechtsbehelfs-/Nachprüfungsverfahren

Offizielle Bezeichnung: Vergabekammern des Bundes

Postanschrift: Villemomblerstraße 76

Ort: Bonn

Postleitzahl: 53123

Land: Deutschland

E-Mail: vk@bundeskartellamt.bund.de

Telefon: +49 22894990

Fax: +49 2289499163

VI.4.3) Einlegung von Rechtsbehelfen

Genauere Angaben zu den Fristen für die Einlegung von Rechtsbehelfen:

Von Bietern erkannte Verstöße der vergebenden Stelle gegen das geltende Vergaberecht hat der Bieter bei der vergebenden Stelle gemäß den Fristen des § 160 Abs. 3 GWB elektronisch in Textform über die Vergabeplattform zu rügen. Erklärt die vergebende Stelle, dass sie einer Rüge nicht abhelfen will, hat der Bieter binnen einer Frist von 15 Tagen bei der unter VI. 4.1) genannten Stelle einen Nachprüfungsantrag zu stellen.

VI.4.4) Stelle, die Auskünfte über die Einlegung von Rechtsbehelfen erteilt

Offizielle Bezeichnung: Vergabekammern des Bundes

Postanschrift: Villemomblerstraße 76

Ort: Bonn

Postleitzahl: 53123

Land: Deutschland

E-Mail: vk@bundeskartellamt.bund.de

Telefon: +49 22894990

Fax: +49 2289499163

VI.5) Tag der Absendung dieser Bekanntmachung:

16/11/2020

ESENDER_LOGIN:	ENOTICES
CUSTOMER_LOGIN:	VBSGmbH
NO_DOC_EXT:	2020-155421
SOFTWARE VERSION:	9.14.2
ORGANISATION:	ENOTICES
COUNTRY:	EU
PHONE:	/
E_MAIL:	klaeser@vergabeberatungsstelle.de

LANGUAGE:	DE
CATEGORY:	ORIG
FORM:	F14
VERSION:	R2.0.9.S03
DATE_EXPECTED_PUBLICATION:	/

Berichtigung

Bekanntmachung über Änderungen oder zusätzliche Angaben

Bauftrag

Rechtsgrundlage:

Richtlinie 2014/24/EU

Abschnitt I: Öffentlicher Auftraggeber/Auftraggeber

I.1) Name und Adressen

Offizielle Bezeichnung: Sozialversicherung für Landwirtschaft, Forsten und Gartenbau

Postanschrift: Weißensteinstraße 70-72

Ort: Kassel

NUTS-Code: DE731 Kassel, Kreisfreie Stadt

Postleitzahl: 34131

Land: Deutschland

E-Mail: SVLFG@Bieteranfrage.de

Internet-Adresse(n):

Hauptadresse: www.SVLFG.de

Adresse des Beschafferprofils: <https://www.svlf.de/oeffentliche-ausschreibungen-809bbd55ba3fa89d>

Abschnitt II: Gegenstand

II.1) Umfang der Beschaffung

II.1.1) Bezeichnung des Auftrags:

Erweiterung des Verwaltungsgebäudes der SVLFG in Kassel (P11)

II.1.2) CPV-Code Hauptteil

45200000 Komplett- oder Teilbauleistungen im Hochbau sowie Tiefbauarbeiten

II.1.3) Art des Auftrags

Bauftrag

II.1.4) Kurze Beschreibung:

Die Sozialversicherung für Landwirtschaft, Forsten und Gartenbau plant den Neubau eines Verwaltungsgebäudes – 3. Bauabschnitt – auf dem Grundstück Frankfurter Straße 124 – 126 in Kassel. Es ist der Neubau nördlich des Bestandsgebäudes 1. BA und westlich des Bestandsgebäudes 2. BA vorgesehen. Der 3. BA ist als 6-geschossiges Gebäude (TG - 3. OG + Staffelgeschoss) vorgesehen. Die Tiefgarage wird im Süden mit der Tiefgarage des 1. BA und im Osten mit der Tiefgarage des 2. BA verbunden. Die Obergeschosse 1 - 4 werden über eine Verbindungsbrücke an den 2. BA angeschlossen. Im Außenbereich sollen Stellplätze für PKW sowie Fahrräder realisiert werden.

Abschnitt VI: Weitere Angaben

VI.5) Tag der Absendung dieser Bekanntmachung:

18/11/2020

VI.6) Referenz der ursprünglichen Bekanntmachung

Übermittlung der ursprünglichen Bekanntmachung über eNotices:

TED-eSender-Login: ENOTICES

TED-eSender-Kundenlogin: VBSGmbH

Referenznummer der Bekanntmachung: 2020-154099

Tag der Absendung der ursprünglichen Bekanntmachung: 16/11/2020

Abschnitt VII: Änderungen

VII.1) Zu ändernde oder zusätzliche Angaben

VII.1.1) Gründe für die Änderung

Änderung der ursprünglichen Informationen, die vom öffentlichen Auftraggeber übermittelt wurden

VII.1.2) In der ursprünglichen Bekanntmachung zu berichtigender Text

Abschnitt Nummer: II.2.7

Los-Nr.: alle Lose

Stelle des zu berichtigenden Textes: Laufzeit des Vertrages

Anstatt:

Los 4-02a - Heizungbauarbeiten / Kälte

Beginn: 01/04/2021

Ende: 30/06/2022

Los 4-02b - Lüftungsbauarbeiten

Beginn: 01/04/2021

Ende: 30/06/2022

Los 4-03 - Sanitärarbeiten

Beginn: 01/04/2021

Ende: 30/06/2022

Los 4-04 - Elektrotechnische Anlagen

Beginn: 08/07/2021

Ende: 12/04/2022

muss es heißen:

Los 4-02a - Heizungbauarbeiten / Kälte

Beginn: 05/07/2021

Ende: 10/06/2022

Los 4-02b - Lüftungsbauarbeiten

Beginn: 06/04/2021

Ende: 13/01/2022

Los 4-03 - Sanitärarbeiten

Beginn: 17/08/2021

Ende: 21/04/2022

Los 4-04 - Elektrotechnische Anlagen

Beginn: 30/07/2021

Ende: 10/05/2022

VII.2) Weitere zusätzliche Informationen: